

AMIGOE DI CURAÇÃO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag.
Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba
en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden
fl. 2.— met vooruitbetaling.
Voor het Buitenland per jaar fl. 10.—
Afzonderlijke nummers fl. 0.15.
Prijs der Advertentie van 1—7 regels f. 0.50; voor el-
ken regel meer 7½ cts.

BUREAUX VAN DIT BLAD

REDACTIE: Waterkant, Otrabanda, No. 223

ADMINISTRATIE: Plein Concordia, No. 129, Pietermaai

Es Courant aki ta sali toer dia Sabra.
Su prijs di abbonement ta fl. 2,— pa tres luna
pagá padilanti.
Pa lugarnan foi Curaçao, Bonaire, Aruba, St. Mar-
tin (P. H.), St. Eustatius i Saba fl. 10.— pa anja
Un numero sol fl. 0.15.
Anuncio di 1 te 7 regel f. 0.50 cada regel mas
7½ cts.

Curaçao, 1 Juli.

EEN NIEUWE ENCYCLIEK VAN PIUS X.

Ter gelegenheid van 300sten jaar-
dag der heiligverklaring van St. Car-
olus Borromeus heeft Z. H. de Paus
een encycliek uitgevaardigd. Deze
Pauselijke Zendbrief heeft tot doel,
een parallel te trekken tusschen den
tijd, waarin de groote Apostel van
Milaan zijn werkzaamheid ontvouw-
de, en den onze, om uit het voorbeeld,
dat de H. Carolus ons heeft nage-
laten, lessen te putten, welke de Bis-
choppen en alle Katholieken leeren,
wat zij behooren te doen tegenover
de vijanden, die in den tegenwoordi-
gen tijd de H. Kerk belagen.

De H. Vader begint zijn brief met
een uiteenzetting van de heiligheid
en de grootheid van de Katholieke
Kerk, en bespreekt daarna de ver-
bazingswekkende actie, welke de H.
Carolus Borromeus in zijn tijd ont-
wikkelde.

De hervormers, die de H. Carolus
heeft moeten bestrijden, wilden, vol-
gens eigen luim, het geloof en de ker-
kelijke discipline veranderen; de mo-
derneren, tegen welke wij hebben te
strijden, denken niet anders. Zij
trachtten de geloofswaarheden, de
wetten en de instellingen der Kerk om-
ver te werpen, altijd op de lippen
voerende de woorden „ontwikkeling”
en „beschaving”. Dit laatste doen
zij niet, omdat zij deze zaken zo-
ter harte nemen, doch door deze
woorden te gebruiken, kunnen zij
gemakkelijker hun kwade bedoelin-
gen verhehlen. Niemand onzer is er,
die niet weet, wat in werkelijkheid
hun inzichten en bedoelingen zijn,
en welken weg zij willen volgen. Hun oog-
merken zijn reeds door Ons aange-
wezen en veroordeeld. Zij hebben het
plan, een algemeen afval te veroor-
zaken, waardoor 't geloof en de tucht
der Kerk zou worden verlaten, een
afval, die nog ernstiger is dan de
vroegere, omdat hij op een meer ver-
borgene wijze in de aderen der Kerk
glijdt en spitsvondig de uiterste con-
sequenties trekt uit onjuiste grond-
begrippen....

Evenwel deze dwaling heeft met de
vroegere slechts een en denzelfden oor-
sprong. De booze vijand, die altijd
den mensch zoekt te verderven, zaait
den slechten graankorrel tusschen
de goede tarwe. De wegen dezer bei-
de dwalingen zijn gelijksoortig en
vol duisternissen, evenals de voort-
gang en het eindresultaat dier dwa-
lingen. Op dezelfde wijze als de loop
der zaken was tijdens den eersten af-
val, die zich draaide naar de richting,
waarheen het toeval hem voortstuw-
de, de verschillende klassen der mach-
tigen en die der kleineren tegen elkaar
opbitsende om hen allen in het ver-
derf mede te slepen, wekt de moder-
ne dwaling den haat der armen te-
gen de rijkere op, waardoor allen,
ontevreden met hun lot, een leven
leiden, dat zooveel te ellendiger
wordt, omdat zij zich hechten aan
de aardse en vergankelijke zaken,
zonder het Koninkrijk Gods en zijne
gerechtigheid te zoeken.

Vóór alles, zegt de H. Vader verder
in de Encycliek, herinneren Wij, waar
deze vijanden hun doel, de vernie-
ting van het Geloof, trachten te be-
reiken door ontkenning of door
schijnheilige aanvallen, aan de lessen,
die Sint Carolus gaf. De eerste, de
grootste zorg der priesters, moet ge-
vestigd zijn op het behoud van het Ka-
tholiek Geloof, op het Geloof, dat de
Heilige Roomsche Kerk belijdt en on-
derwijst.

Tot dit behoud moet geen moeite
hun te groot zijn. Het is dus nood-
dig, dat zij, door het onderwijzen
van goede leerstellingen, zich stellen
tegenover de gisting van kettersche
dwaalbegrippen, die, wanneer zij geen
tegenstand ontmoeten, heel de massa
zouden bederven. Men moet derhalve

vooral de slechte leerstellingen be-
strijden, die zich onder bedrieglijke
schijn aan het volk opdringen en die
door het modernisme worden bele-
den.

Onder de middelen van bestrijding
noemt Z. H. in de eerste plaats: het
onderwijs en den catechismus. Het is,
zegt Hij, niet mogelijk, zich voor
lwalling te behoeden of die dwaling
tegen te gaan, zonder dat een goed
godsdienstig onderricht wordt gege-
ven aan het volk, want het geloof
komt door hetgeen men gehoord
heeft — fides ex auditu — het ontstaat
uit hetgeen men vernomen heeft van
het Woord van Christus. En de nood-
zakelijkheid om de waarheid aan al-
len in te scherpen, springt vooral in
onze dagen naar voren, nu door alle
andere van den Staat en zelfs door
vegen, welke men daartoe het minst
geschikt achtte, het vergift tot het
volk voortdringt, in die mate, dat
ieder een goed zal doen de waarschu-
wing op te volgen, gegeven door St.
Carolus Borromeus, waar Hij schrijft:
„Zij, die met afvalligen omgaan, ge-
ven, tenzij hun geloof is gegrondvest
op de meest hechte grondslagen,
grootelijks reden tot de vrees, dat
zij zich door hen zullen laten mede-
slepen in de goddeloosheid of in leer-
stellige dwaling.” En thans, nu de
gemakkelijkheid om te reizen ook
het gemak heeft vermeerderd om
dwalingen in ruimen kring te versprei-
den en de teugellooze vrijheid der
maatschappij ons doet leven in een
verdorven maatschappij, waarin de
leeris van God is ter zijde gesteld,
is de waarschuwing nog meer nood-
dig.

Hiernit ontstaat de noodzakelijk-
heid om oppositie te voeren tegen
die scholen, waarin alle godsdienst
wordt geweerd, waarin men spot
met de heiligste zaken, waarin de lip-
pen der onderwijzers en de ooren der
leerlingen zijn geopend voor gods-
lasteringen. Wij spreken van die
school, welke door een weersinwek-
kend misbruik van de taal genoemd
wordt: „neutrale school” of „leeken-
school” maar die geen andere oor-
zaak van ontstaan heeft dan de ty-
ranie van een zich in de duisternis
verschuilende secte, welke Wij u reeds
met den meesten nadruk hebben aan-
gewezen en die vooral heerscht in die
landen, waarin de rechten van gods-
dienst en familie op de meest erger-
lijke wijze met voeten worden getre-
den of waarin de stem der natuur zelfs
wordt onderdrukt.

Om te herstellen, zooveel mogelijk,
een zoo groot kwaad, bedreven door
hen, die gehoorzaamheid van ande-
ren voor zich opeischend, weigeren te
gehoorzamen aan den Meester van
alle dingen, bevelen Wij met den
meesten nadruk aan het stichten van
goede scholen, waar de godsdienst
wordt onderwezen.

De Paus zet hierna de praktische
middelen uiteen, die de Kerk aan-
biedt en die St. Carolus gebruikte,
teneinde de heiligheid der volkeren in
zijn tijd te verkrijgen: het gebed,
de H. Mis, de Sacramenten, die zoo-
veel bronnen zijn, „waaruit het le-
vend water stroomt voor het eeuwige
leven.”

Ten slotte spreekt Pius X over de
Katholieke sociale actie, die Hij heeft
aanbevolen, een apostolaat, dat ge-
vestigd is en verricht wordt door de
besten onder de Katholieke leken,
welke door dat werk het hoofd bie-
den aan de verwoede vijanden der
Kerk.

Door die tegenstanders der Kerk is
een samenzwering tegen haar ge-
smeed, die haast over geheele de we-
reld is verbreid: hun doel is de zielen
aan de Kerk te ontrukken onder alle
volkeren. Bezielt door het verheven
voorbeeld van Sint Carolus Borro-
meus, moeten wij, besluit de Paus,
tegen hen den goeden strijd voeren,
den strijd om „alles in Christus te
herstellen.”

De coalitie en... de paus

De liberale pers is er in geslaagd,
steeds ijverig speurend, een nieuw
wapen tegen de coalitie te ontdek-
ken.

Gelijk men weet heeft Z. H. de
Paus driehonderd jaren na de Hei-
ligverklaring van den H. Carolus
Borromeus een encycliek uitgevaar-
digd, waarin de betekenis van den
Heilige voor zijn tijd wordt ge-
schetst. En dus ook een tekening
wordt gegeven van dien tijd waarin
de H. Carolus leefde en werkte: het
tijdvak der hervorming.

„Te midden van deze rampen ston-
den er hoogmoedige en oproerige
mannen op, vijanden van Christus
kruis... mannen die alleen bezielt
waren met aardse gevoelens, en
wier God hun buik was.”

Deze legden er zich niet op toe,
de zeden te verbeteren, maar de
de geloofsartikelen te loochenen, en
zoo vermeerderden zij de verwarring,
verslapten voor zichzelf en voor
anderen de banden van het geoor-
loofde, of verwierpen met minach-
ting de gezaghebbende leiding der
Kerk om de hartsachten der meest
bedorven vorsten en volken te steu-
nen, en ondermijnden als ware ty-
rannen Haar leer, Haar grondsla-
gen en Haar tucht. In navolging
van die boozen, tot wie de bedreig-
ing is gericht: Wie u, die het goede
kwaad, en het kwade goed noemt,
noemden zij dit e standige rumoer
en dit bederf van geloof en zeden
hervorming, en zichzelf hervormers.

In werkelijkheid echter waren zij
verkrachters, zóó zelfs, dat zij, de
krachten van Europa uitputtend
door gruwelijke tweedracht en oor-
logen, den geest van opstand en
den geloofsafval der moderne tij-
den voorbereidden, waarin die drie,
voorheen van elkander gescheiden,
soorten van strijdvoeren, waaruit
de Kerk steeds zegevierend is te
voorschijn gekomen, zich nu geza-
menlijk tot een enkelen gelijktijdi-
gen aanval vereenigd hebben, n.l.
de bloedige strijd der eerste eeuwen;
vervolgens de pest der ketterijen
op eigen erf, en eindelijk, onder den
naam van evangelische vrijheid, het be-
derf der ondeugden en de verkrach-
ting der tucht, waartoe de middel-
eeuwse tijd nog niet gekomen was.”

Dit deel der Encycliek wordt gre-
tig afgedrukt door de bladen der
partij, die zwichten moest voor de
kracht der coalitie en die thans met
alle middelen tracht, haar bestaan
nog eenigen tijd te rekken.

„Wat zeggen, vraagt het Handels-
blad:”

wat zeggen de Calvinistische vrien-
den van deze woorden, waarvan wij
er enkele cursiveerden? Het moet
toch allen die protestantsch zijn of
van protestanten afstammen, tous
ceux qui sont issus de Calvin grieven,
te lezen hoe Luther, Calvijn, Zwin-
gli genoemd worden: „vijanden van
Christus kruis”, „mannen wier God hun
buik was!”

Allereerst schijnt het Hbl. niet te
weten of te vermoeden, dat de ge-
cursiveerde woorden aan de H.
Schrift zijn ontleend en dus door
den Paus niet konden worden ge-
wijzigd of verzacht, maar geuimen
werden, zóóals ze er staan.
Maar om tot de quaestie zelve te
komen: wist men ter linkerzijde niet,
hoe de Kerk denkt over de hervor-
ming, die haar zoo vele kinderen
ontrooide en zooveel onheil bracht
op geestelijk en maatschappelijk ge-
bied?

Men kan het uit een ander woord
derzelfde Encycliek anders nog dui-
delijker zien:

„Of, gelijk de H. Carolus het zei-
de, zoo wordt hier weer ten volle
bewaardheid, dat geen andere zonde
God meer beledigt, en Hem groot-
ter oneer aandoet dan de misdaad

der ketterij. En van den anderen
kant, niets bedreigt zoozeer provin-
cies en koninkrijken met den onder-
gang als deze verschrikkelijke pest.”

„Wanneer er één weg is tot waar-
achtig geluk, gelijk wij belijden,
dan zijn allen, die van dien weg
afwijken, op een dwaalspoor en dan
kan niet anders dan met ontzet-
ting worden waargenomen, hoe men
tracht de menschen van dezen weg
af te brengen.

Dat was in den Hervormingstijd
het geval. En daartegen verzette
zich de H. Carolus Borromeus.”

Mag men nu hieruit besluiten
dat de Paus wil, dat we in on-
zen tijd ons zullen wapenen tegen
de geloovige protestanten in de eer-
ste plaats? Wanneer het Hbl. ietwat
eerlijker in 't citeeren was geweest
zoude zijn lezers een geheel anderen
indruk hebben gekregen.

Dan zouden ze hebben geweten,
dat de Paus naar Carolus' voorbeeld
oproept tot strijd tegen hen wier
streven enkel is gericht op een alge-
meenen afval van geloof, die den we-
derkerigen haat tusschen de armen en
de rijken wekken.

Tegen hen is 's Pausen jongste
Encycliek gericht.

Of er dan geen geloofsgeschillen
meer tusschen de katholieken en de
huidige orthodoxe protestanten be-
staan?

Niemand onzer denkt eraan om
dat te verhehlen.

Ook niet tegenover onze protes-
tantsche bondgenooten.

En wij onzerzijds weten heel goed
wat er in den Heidelbergischen ca-
techismus te lezen is aangaande on-
ze Heilige Geheimen.

Maar meent het Hbl. nu, dat de
coalitie een soort samensmelting
van belijdenissen zou bedoelen?

Dat we ter wille der politiek van
plan zijn, onze godsdienstige over-
tuiging te herzien?

Niemand heeft er, noch aan protes-
tantschen noch aan Roomschen
kant ooit aan gedacht.

Maar we weten dat er behalve
veel wat ons scheidt, ook veel is,
wat we te samen belijden, en wat
we te samen tegen de vijanden, van
alle geopenbaard geloof, de vijanden
die ook de Paus wil afweren, moe-
ten verdedigen.

En zullen blijven verdedigen on-
danks alles, wat er tegen onze sa-
menwerking van liberalen en socia-
listischen kant wordt beproefd.

Terwijl het wederzijdsch respect
tusschen coalitie-genooten volstrekt
niet kleiner, maar zelfs steviger wordt
wanneer we pal staan in wat onze
eerlijke overtuiging is.

Hot Centrum.

Stoken.

Onder dezen titel schrijft de Resi-
dentiebode naar aanleiding der pogin-
gen van de liberale pers om de en-
cycliek des Pausen als wapen te-
gen de coalitie te gebruiken:

't Is weer 't oude liedje.

Alsof ze heel iets nieuws hadden
uitgevonden, komen verschillende
liberale bladen aandragen met cita-
ten uit de jongste encycliek van
Paus Pius X.

Ze hebben daarin ontdekt, dat
Katholicisme en Protestantisme niet
één en hetzelfde is.

Niet om het nieuwe der vinding
is het hun te doen. Ze weten zelf
heel best, dat er van ouds al een
groot verschil was tusschen de rich-
tingen, die in de politiek van Chris-
telijk beginselen uitgaan. Een ver-
schil dat nooit is ontkend aan een
van beide zijden.

Als het zoo te passe komt, weten
die zelfde bladen wel te herinneren
b. v. aan dr. Kuypers bekeude rede
te vorigen jare gehouden over: „Wij
Calvinisten”. Ze kunnen zelfs wijzen—
zooals een der bladen thans ook
doet — op een stelling in den Sylla-

bus, die de gelijkheid tusschen de
beide godsdiensten afwijst.

Wat uit dat alles blijkt?

Niet zóóals telkens wordt geba-
zeld, dat Katholiek en Protestant
niet samen kunnen gaan, omdat zij
geen beginselen gemeen hebben. Zij
hebben een beginsel, dat alles over-
heerscht, hetwelk de andere partijen
missen en waaraan alles getoetst
wordt: God en zijn Openbaring, ook
erkend in de politiek.

Uit dat alles blijkt dat ook niets
dan dat het den liberalen bladers te
doen is, om te stoken. Ophitsing
van geloovigen tegen geloovigen.

Van verdraagzaamheid en huma-
niteit, waarover dezelfde bladen wel
eens zoo roerend kunnen schrijven,
heeft het intusschen weinig.

Zouden echter de liberalen zoo
zachtjesaan niet gaan inzien, dat
noch de protestanten, noch de ka-
tholieken naar hun liedje willen
luisteren? Beiden doorzien immers
daarvoor veel te lang, waar het
met dien sirenenzang om te doen is.
De coalitie moet tot elken prijs uit-
een, maar de coalitie heeft wel voor
heeter vuren gestaan dan dat nu
door de liberale pers wordt gestookt.

En de N. Koerier zegt in volkomen
denzelfde geest:

Maar of het lukken zal, op zulke
wijze een wig te steken tusschen de
christelijke partijen zal wel iedereen
betwijfelen, die op de hoogte is van
onze toestanden.

Nooit of nimmer hebben het im-
mers de katholieken onder stoelen
of banken gestoken, dat zij het
Protestantisme als eene dwaling be-
schouwen en moeten bestrijden; nooit
of nimmer hebben zij de „hervor-
ming” van de 16e eeuw een geluk ge-
noemd, wel het tegendeel....

Maar desondanks kunnen de ka-
tholieken zeer goed samengaan met
de te goeder trouw dwalende Chris-
tenen, om de goederen, die én katho-
lieken én geloovige Protestanten als
de hoogste des levens beschouwen, te
verdedigen tegen hen, die óf het
geheele Christendom hebben over-
boord geworpen óf het Christendom
uit het openbare leven willen ver-
bannen.

En een samengaan (coalitie) tus-
schen de christelijke partijen op zul-
ken grondslag heeft meer stormen
verdragen, dan de liberale pers thans
tracht te verwekken.

Ook het anti-revolutionnaire Arrh.
Dagblad beantwoordt de vraag van
het Hbl.

Wat de Calvinistische bondgenoo-
ten daar wel van zeggen?

Wel, die bondgenooten zijn na-
tuurlijk van oordeel, dat de Paus
deze schriftwoorden geheel ten on-
rechte toepast op de Hervormers
der 16e eeuw. Zij meenen, dat de
Roomschen, dwalen in hunne be-
oordeeling van de Reformatie.

Maar velen, die zich Protestant
noemen, doen dit evenzeer. Zij mo-
gen in naam de Hervormers eeren,
van hun geest zijn zij ten eenen-
male vervreemd....

.....De Encycliek bevatte dan ook
voor ons geen verrassend nieuws.
Wij weten, hoe over deze dingen
door de Roomsche-Katholieken wordt
gedacht. En aan deze coalitie-genoo-
ten is het eveneens bekend, hoe
onzerzijds wordt geoordeeld over
Rome's kerkinrichting en leer.

We staan nog altijd op het stand-
punt van Groen van Prinsteren.
Onze beginselen doezelen we niet
weg. Tegen de Roomsche-Katholie-
ke kerkleer hebben wij zeer vele prin-
cipiele bedenkingen. Maar dat doet
ook ons niet „den Christelijken
band” vergeten, die ons desniette-
genstaande met godvruchtige Room-
schen verbindt.

Ja sterker: wij denken er nog
precies zoo over als Calvijn, die een
„bondgenootschap met den Paus”
in vele gevallen prefereerde boven
een samengaan met de „libertijnen”.
Terecht verwacht dan ook de

N. Arnh. Crt. dat deze encycieliek de samenwerking op politiek gebied niet zal verstouwen.

In den strijd tegen de Revolutie en vóór de algemeen Cristelijke beginselen rekenen wij op den steun der Roomsche-katholieken en kunnen zij op onze hulp staat maken.

Rome en de Reformatie.

Het A. R. Friesch Dagblad schrijft:

't Zijn toch onverbeterlijke stokers: de heeren Links!

De Paus van Rome heeft een encycieliek uitgevaardigd en de liberalen, die zich anders om 's Pausen woorden al heel weinig bekommeren, komen nu met dat pauselijk stuk bij ons de deur binnengelopen: Lees dat nou es; dat zijn nou je coalitie-vrienden! Fijn, hé?

Wat voor nieuws dat wel is?

Iets nieuws heelemaal niet.

De Paus heeft 't daarin over de hervorming en de hervormers, van wien hij vele leelijke dingen zegt, en tegen welke hij vele beschuldigingen inbrengt, die wij met verontwaardiging verwerpen.

Maar nieuws.....? Nee, volstrekt niet!

Wij wisten dat alles al lang.

Zóó denken de roomschen over de hervorming en de hervormers.

Dachten de liberalen nu werkelijk dat dit nieuw voor ons is?

Ach, neen, ze weten wel beter!

Is het dan ijver voor de eer der reformatoren, die hen drijft?

Ja, dat kan men begrijpen!

Als ze goed over Calvijn aan de gang raken; over zijn „steile leer“; over zijn „onmogelijke tucht“; over den dan, dien hij op 't vroolijke leven der menschen legt; over den brandstapel van Servet..... wel, dan doen ze voor den Paus niet onder!

Maar ze moeten stoken!

Dat gaat naar twee zijden. Ons wordt voorgehouden, wat de Paus van de Hervorming zegt. Den roomschen wordt herinnerd wat onze belijdenis van de „Paepsche Mis“ zegt.

En dan hitst men ons zoo tegen elkander op.

Wat niet gelukken zal.

Van onze onderlinge geschilpunten nemen we niets terug: we handhaven onze leer en onze historie óók tegen Rome.... maar tegenover de Revolutie zijn wij één en blijven wij één.

Omdat de Revolutie beide verdelgen wil; zoo Rome als de Reformatie..... beide, te gelijker tijd!

Een ware storm

is ook in Duitschland opgestoken. De Augsburgse Postzeitung spreekt zelfs van een heksensabbat, over de encycieliek des Pausen aangaande den H. Carolus Borromeus ontstaan. De Evangelische pers met kracht door de liberalen toegejuicht, zoekt haar sterkste woorden van verontwaardiging en eischt van de regering, dat zij maatregelen nemen zal tegen den Paus.

Interpellaties in dienzelfden geest zijn ingediend bij 't Pruisisch Herenhuis.

Een van de conservatieven:

„Wat denkt de koninklijke staatsregering te doen om, door middel van het Pruisisch gezantschap te Rome, of langs een anderen weg, beschimpingen van de Evangelische Kerk, zooals zij in de encycieliek van 26 Mei vervat zijn, en waardoor de godsdienst-vrede ernstig wordt bedreigd, krachtig tegen te gaan?“

En een van de vrij-conservatieven in nog wat sterker taal:

„De Pauselijke encycieliek bevat ongehoorde beschimpingen van de hervorming, de hervormers en de Evangelische Kerk, is het der staatsregering bekend, dat een deel der Katholieke pers van Pruisen die encycieliek woordelijk heeft afgedrukt en dat ze zonder twijfel bestemd is om aan alle Katholieken bekend te worden? Welke maatregelen denkt de regering te nemen om in de toekomst dergelijke bedreigingen van den godsdienst-vrede binnen Pruisen te voorkomen?“

En wat ze van de regering eischen, blijkt uit de organen der partijen: niet minder dan een protest bij het Vaticaan en terugroeping van den Pruisischen gezant.

Wat van dit alles te denken?

Het eerste wat opvalt in de beweging is.....dat ze alleen in Pruisen valt waar te nemen. Er zijn toch nog meer protestantsche landen in de wereld, en ook daar kan men lezen, wat de Paus over de Hervorming schreef. Maar 't was immers niets nieuws en er bestond geen enkele reden om zich te verwonderen, dat de Paus uiting geeft aan katholieke denkbeelden. Men denkt hieraan wat na de verschijning der encycieliek over den H. Petrus Canisius een Amerikaansch blad schreef:

„Ieder mensch heeft het recht zijn meening te uiten en het Opperhoofd eener Kerk heeft daartoe een dubbel recht. Wien dat niet bevalt, die behoort ook niet in een vrij land.....“

Maar Pruisen is dan ook geen vrij land: dáár wil men maatregelen. Bij de beoordeeling van het geval moet men dus in de eerste plaats letten op den eigenaardigen volksaard, door nationalen hoogmoed gedragen en voor een deel bevangen met den waan, dat Pruisen een speciaal-Protestantsche Staat is, waar anderen, in 't bijzonder Katholieken, als ze zwijgen willen, worden geduld.

In de tweede plaats is van den tekst der Encycieliek een onwaarscherpe vertaling gegeven door sommige protestantsche bladen en wordt verder door in hoogen toon geschreven artikelen een kalme beoordeeling stelselmatig verhinderd.

Zoo ontgaat het den lezers geheel en al, dat de Encycieliek niet tegen de tegenwoordige geloovige protestanten, maar tegen de modernisten, de vijanden van alle christelijk geloof, is gericht; zij worden met de toenmalige hervormers vergeleken. En terecht; al kunnen de meeste protestanten, door allerlei vervalschte boekjes in verwarring gebracht, dat niet begrijpen.

Dat de bedoeling des Pausen, wiens welwillende gezindheid jegens andersdenkenden overigens bekend is, niet goed wordt verstaan, blijkt ook uit een paar regelen, door de Osservatore geschreven bij het telegram, dat de interpellaties aankondigde: het blad zegt, dat de interpellaties op ernstige onjuistheden berusten, daar zij aan de Pauselijke woorden een beteekenis toedichten, welke zij niet hebben.

Zoo zijn er reeds twee redenen voor de opwindung verklaard: en de derde is misschien de allervoornaamste: men wil van links uit het geval munt slaan voor de politiek.

Met leere oogen werd het door de vrijzinnigen aangezien, dat de geloovige protestanten, die vooral onder conservatieven worden gevonden, gingen begrijpen, hoeveel gezamenlijke belangen zij met het Centrum hebben, waar het de grondslagen der samenleving betreft. Zulk samengaan moet tot elken prijs verhinderd en daarbij moet de Encycieliek des Pausen helpen.

Inzake de Encycieliek

publiceert de Osservatore Romano de volgende nota:

„Tegenover de in Duitschland door onjuiste uitleggingen weinig getrouwe vertaling der jongste Encycieliek te weeg gebrachte beweging, zijn wij tot de volgende verklaring gemachtigd:

„De H. Vader heeft in de Borromaeüs-encycliciek, die ten doel had, de dwalingen der Modernisten te bestrijden, volstrekt niet, zooals ook uit den tekst blijkt, de bedoeling gehad, de niet-katholieken van Duitschland en hun vorsten te kwetsen.

„In de encycieliek staan eenvoudig eenige historische beoordeelingen over den tijd van den H. Carolus Barromaeüs, maar noch de volkeren noch de vorsten van een bepaald land worden genoemd en daarbij is in 't oog te houden, dat het ging om de katholieken van dien tijd, die tegen de leer en het gezag van den H. Stoel op stonden. Hoe welwillend de gevoelens van den H. Vader tegen Duitschland en zijn vorsten zijn, heeft hij nog onlangs doen blijken.“

Een telegram, uit Rome dato 9 Juni zegt:

Rome, 9 Juni. (R. O.) De gezant van Pruisen bij den H. Stoel heeft op last van den keizer kardinaal Merry del Val gewezen op zekere passages in de encycieliek, uitgegeven ter gelegenheid van 't 300-jarig feest der heiligerklaring van Carolus Borromeus, en er aan toegevoegd, dat de koning zekere toespelingen op de rol, die zijn voorvaderen tijdens de hervorming gespeeld hadden, niet kon aanvaarden.

Daarop heeft kardinaal Merry del Val een lang onderhoud gehad met den Paus, waarvan het gevolg was dat een voldoeningsschenkende nota in de „Osservatore Romano“ werd gepubliceerd.

Nota des Pausen.

De tekst luidde, volgens de telegrafische mededeelingen, als volgt: „Ten opzichte van de in Duitschland door valsche uitleggingen en onjuiste vertaling van de jongste encycieliek veroorzaakte agitatie, zijn wij gemachtigd het volgende mede te deelen:

„De Heilige Stoel heeft in de encycieliek „Editae saepe Dei“, gepubliceerd bij gelegenheid van het der-

de eeuwfeest van de heiligerklaring van den H. Carolus Borromeus, en strekkende om de modernistische dwalingen te bestrijden, in geen enkel opzicht de bedoeling gehad, zooals bovendien duidelijk blijkt uit den tekst, om de niet-Katholieke Duitschers en hun vorsten te beleedigen.

„In de encycieliek komen alleen enkele historische beoordeelingen voor over het tijdvak van den H. Carolus; volk en vorsten van een bepaald land werden niet genoemd. Verder moet men bemerken, dat er sprake is van Katholieken van die tijden, die in verzet kwamen met de onderrichtingen en het gezag van den Heiligen Stoel.

„Overigens zijn de gevoelens van welwillendheid van den Paus ten opzichte van Duitschland en zijn vorsten duidelijk aan het licht gekomen, bij een nog pas geleden gebeurtenis“ (klaarblijkelijk de audientie, die de Paus aan een 500-tal pelgrims uit Berlijn verleend heeft en de toespraak, die hij bij die gelegenheid hield).

Het is te hopen, dat deze besliste en afdoende verklaring, waarvan men alleen te bejammeren heeft, dat ze nog afgeleigd moest worden, zoo klaar en eenvoudig is alles, een einde zal maken aan den toestand van opgewondenheid, waarin de Evangelische drijvers verkeerd hebben.

CORRESPONDENTIE.

Aruba, 25 Juni.

In de „La Cruz“ van 22 Juni l. l. trof ik onder het hoofd „Correspondencia di Aruba“ iets aan, wat me reeds een anderen keer is opgevallen namelijk de zaak steigerleuning. Waarom daar in de „La Cruz“ over gesproken wordt, begrijp ik niet goed, want die zaak schijnt me genoeg van belang, dat de „Amigoe“, die meer onder de oogen der „grooteren“ komt, er melding van maakt. Overigens kan ik bevestigen, dat de „La Cruz“ goed ingelicht is, wanneer ze verkondigt, dat er plan bestaat eene leuning aan onzen nieuwen steiger te maken. Dat plan bestaat, en de teekening der leuning bestaat ook, maar ik mag hopen, in 't belang der scheepvaart en niet minder onzer arme schatkist, dat het bij eene teekening blijft.

Immers, waarvoor eene leuning? Om niet van den steiger te vallen? Maar wie daar bang voor is moet, er niet op gaan. Wie er op moet is daar niet bang voor. Zeelui en sjouwers, de eenige, die kans kunnen hebben om een onvoorbereid bad te nemen, zijn met de zee vertrouwd en voor passagiers is de steiger breed genoeg, zoodat die zeer geschikt in het midden kunnen loopen, al gingen ze drie aan drie.

Eene leuning is dus minstens nutteloos. Maar ik zeg meer, ze is schadelijk zelfs. Die leuning belemmert het lossen aan de zijkanten. Al is de zee daar ondiep, toch kunnen er altijd eenige bijlanders of boorten tegen aan komen liggen, en dan is zoo'n leuning een ware lastpost. Want ik kan niet veronderstellen dat het Gouvernement dat aanleggen aan de zijkanten zou verbieden ter handhaving der leuning.

In dat geval zou ze een echte schadepost worden. Eerder willen we aannemen, dat het Gouvernement zal besluiten ook hier rondom den nieuwen steiger te laten baggeren, zoodat ook goletten tegen de zijkanten kunnen aanleggen doch in elk geval, ook in het meest wenschelijke, blijft eene leuning nutteloos en derhalve overbodig. Om deze redenen dus en in het belang van scheepvaart en schatkist wenschen we, dat onzen steiger bevrijd moge blijven van een leuning.

DE CORRESPONDENT.

Aan het adres van „Geachte Inzenders.“

Wij lazen toevallig in de „Arnh. Courant“:

„Ingezonden stukken,“ die gelezen willen worden, moeten zijn kort en zakelijk. Eene redactie, die haar blad niet wil ontsieren, of geen twistappel laten werpen in de samenleving, moet met nauwlettend oog de wacht houden over deze persoonlijke medewerking van het publiek aan den inhoud van het blad. Dat geeft veel moeite, kost veel tijd, veroorzaakt veel ergenis, doch het is het eenige middel om te zorgen, dat de wolk niet te grooten omvang aanneme en zich niet onttast in een slagregen, die de kolommen van het blad onder water zet en de lezers de vlucht doet nemen.“

Ingezonden stukken.

Curaçao, den 28n. Juni 1910.

Hooggeachte Heer Redacteur,

Aangezien mijn schrijven, dd. 16 Juni 1910, opgenomen in de „Amigoe“ van den 18n. en 25n. Juni 1910 den Weleerw. Pater St. van de Pavert in zoo'n hooge mate heeft verontwaardigd, dat ZWierw. het verlangen niet kon weerstaan voor de beschuldigde klasse te doen, wat zij zelve niet vermag, door 10. aan te willen toonen, dat de beschuldiging: de Savaanbewoners plegen de diefstallen op de plantages, door ondergeteekende niet wordt bewezen, dus onbillijk is, en 20. dat zij in haar geheel onwaar en dus grovelijk onrechtvaardig is, gevoel ik mij verplicht mij van de beschuldiging onwaar en onrechtvaardig te zijn geweest, vrij te pleiten, en verzoek ik U beleeft ook dit stuk in Uw geerd blad te willen opnemen.

Werd Uw blad slechts door personen gelezen die volkomen op de hoogte van de toestanden zijn, dan zou er geene reden bestaan hebben om dit schrijven de wereld in te sturen, want algemeen zou men van gevoelens kunnen zijn, dat in mijn schrijven van den 16n. Juni voornoemd niets voorkomt, dat overdreven is, laat staan onwaar is voorgesteld.

Deze courrant wordt echter door vele achtswaardige lieden gelezen, lieden, die hoegenaamd niets van onze toestanden afweten, en alhoewel de bovenaangehaalde beschuldiging van onwaarheid en onrechtvaardigheid in mijn schrijven nergens wordt aangetoond, hetgeen de geachte Inzender toch verklaard heeft te willen doen, zullen er misschien onder de ettelijke lezers van Uw blad enkelen gevonden worden, die bij zich zelf zullen denken: Geen rook zonder vuur. Voornamelijk om deze onredelijke gedachte geen ingang te doen vinden, heeft ondergeteekende besloten zich van de bovenaangehaalde beschuldiging vrij te pleiten.

De geachte Inzender begint met te verklaren dat hij volkomen medestander is van ondergeteekende, in 't veroordeelen der laaghartige, karakterloze diefstallen en erkent met hem de noodzakelijkheid, dat zulke misdaden streng worden gestraft enz.

Diefstallen zijn er dus. Waar gesproken wordt van laaghartige, karakterloze diefstallen, zal geen enkele lezer gaan denken aan diefstallen van brandhout, droge takken, maisstokken en zoo meer, maar wel meer bepaaldelijk aan diefstallen van klein-vee en dergelijke. Van laaghartige, karakterloze diefstallen, dus diefstallen op klein-vee, — in mijn schrijven van den 16n Juni heb ik slechts melding gemaakt van diefstallen van hout, maisstokken en klein-vee, — van zulke diefstallen nu erkent de geachte Inzender met mij de noodzakelijkheid dat zij streng gestraft worden.

Is nu het wegvoeren van brandhout, hout tot het vervaardigen der hutten, droge takken, maisstokken enz. van de gronden der plantages, zonder verkregen toestemming, dan geen diefstal?

Hierover later.

Over de geitendiefstallen nu, waarop de geachte Inzender speciaal schijnt te doelen, vermeent ondergeteekende slechts terloops gesproken te hebben, om de heerschende ongezone toestanden te schilderen, maar geenszins om welk klasse ook van diefstal te beschuldigen. Ondergeteekende maakt gewag van de feiten, dat de geiten van de plantages door de Savaanbewoners en kleine landbouwers, onder hunne geiten, van de gronden der plantage op de huurgronden gedreven worden en dat dan, de mede uitgedreven geiten der plantage spoorloos verdwijnen.

Het feit nu dat de geiten uitgedreven worden door Savaanbewoners wordt toch in mijn bestreden schrijven zelf bewezen, door hetgeen ik daarin mededeel van den jongen die door mijn boswachter betrapt is. Heb ik beweerd dat het de Savaanbewoners en kleine landbouwers zijn, die de geiten, die op de bovenaangehaalde wijze buiten de plantage geraaken, verdonkeremanen? Wel beweert ik, dat ik de bedoelde geiten door hun toedoen verlies.

De toestanden schetsende, deelt ondergeteekende verder o. a. mede, dat den Savaanbewoners en kleinen landbouwers zelfs het hoognoodige brandhout om hun dagelijkschen kost te bereiden ontbreekt, zoodat zij wel verplicht zijn het van de naburige plantages te halen. Aan dit misdrijf nu, geachte Inzender, maken zich alle Savaanbewoners en kleine landbouwers schuldig, want zij kunnen niet anders doen.

De natuurlijke loop van zaken volgende, deelt ondergeteekende mede, hoe men door nood gedrongen, kan beginnen met kleinigheden te stelen en zoo van lieverlede er toe geraken kan eerst geiten en schapen te stelen om

den honger van vrouw en kinderen te stillen, totdat 't eene manie wordt en men er zich aan overgeeft, niet meer door nood gedrongen, maar om de noodige contacten te bekomen ter bestrijding der kosten van danspartijen en onnoodige praal en dus doortrapte dieven worden kan.

Kan er met recht gezegd worden, dat ondergeteekende hier de Savaanbewoners en kleine landbouwers beschuldigt van diefstal op klein vee? Zeker niet, maar wel van diefstal van brandhout: daarvoor heeft hij bewijzen aangevoerd. Het hout ligt nog, naar ik verneem, in de politiewacht op Phip, dus de geachte Inzender kan zich persoonlijk van de waarheid van mijne bewering gaan vergewissen.

Eindelijk maakt ondergeteekende gewag van den diefstal van geiten, gepleegd op zijne plantage Wacao, waar het grootste gedeelte der gedoodde geiten alleen van het vel outdaan is, en het vleesch onder steenhoopen bedekt.

Heeft hij hier de Savaanbewoners van deze laaghartige, karakterloze diefstallen beschuldigd?

Neen, hij heeft niemand beschuldigd, maar wel iemand, op de plantage Wacao zelf woonachtig, bij den districtmeester aangegeven, omdat het bewezen is, dat hij kreeften gevangen heeft in eene baai, in welke onmiddelijke nabijheid gemelde diefstal gepleegd is, terwijl hem persoonlijk was aangezegd, dat het verboden was, zich zonder toestemming van den eigenaar, derwaarts te begeven. Is deze man dan schuldig? Dit heb ik niet beweerd, dat geene beschuldiging hoegenaamd uitgesproken, maar alleen mij bekende feiten medegedeeld.

Welke blaam is nu in mijn schrijven geworpen op die machteloze klasse, die in haar geheel steeds de achtting en dikwijls de bewondering van den geachten Inzender zoozeer wegdroeg, dat hij het verlangen niet kon weerstaan om voor haar te doen wat zij zelve niet vermag?

De bewijzen voor de beschuldigingen van trankeerberooving, diefstal van brandhout, doorbreking of doorhakking der trankeeren, uitdrijving der geiten van de gronden der plantage, voorkomende in mijn schrijven van den 16e Juni zijn alle daarin zelf te vinden en van al die beschuldigingen treft slechts diefstal van brandhout al de Savaanbewoners en kleine landbouwers.

Het meest afdoende bewijs daarvoor, is het feit, dat, nu de eigenaars der plantages Wacao, Leliënberg, St. Hyronimus en Barber, de Savaanbewoners streng verboden hebben op hunne gronden hout te sprokkelen, die Savaanbewoners genoodzaakt zijn geweest zich tot den districtmeester te wenden en dat ZWEG, overtuigd, dat zij het hout nergens anders van daan kunnen halen en het toch niet ontberen kunnen, hen toestemming gegeven heeft het op de gronden bewesten de plantage Barber, te gaan zoeken. Bedoelde gronden liggen minstens een half uur gaans van de Savaan „Ceroe Bientoe“. Kan de geachte Inzender nog staande houden, dat niet al de Savaanbewoners, bewesten mijner plantages woonachtig, genoodzaakt waren zich aan dat misdrijf schuldig te maken? Waarom ze dan niet voor den strafrechter gebracht? Wel, geachte lezers, omdat de planters, de overtuiging hebbende dat zulke kleine diefstallen door nood gedwongen geschieden, zonder hooge noodzakelijkheid, die arme luidjes niet zullen vervolgen en indien de planters ertoe overgingen die kleine diefstallen aan te geven, zal er dan wel een rechter te vinden zijn, die zoo iemand, die door nood gedwongen is zich aan zulk een nietig misdrijf schuldig te maken, streng zal kunnen straffen? Dat geloof ik niet. Hoogstens zal de aanklaagde met een standje en eene vermaning om te zorgen dat het zich niet herhaalt, naar huis gestuurd worden. Met dat al echter is het te begrijpen, dat, waar ± 600 zielen zich dagelijks, te mijnen koste, van het benodigde hout voor hun onderhoud moeten voorzien, er heel wat hout weggehaald wordt en eenieder zal het met mij eens zijn, dat die toestand niet gezond is en er verandering daarin dient aangebracht te worden.

Wanneer de planters dus klagen over diefstallen, is het niet om die arme, door de geachten Inzender zoo hooggeschatte klasse, te treffen, maar wel om de ongezone toestanden te bestrijden. Na deze verklaring zal het den geachten Inzender dunkt mij, duidelijk worden, waarom wij niettegenstaande wij weten, dat wij bestolen worden, aan die lieden toch 2 HA. of meer, goede bouwgronden in huur afstaan. Aan de zulken echter, die op diefstal van klein vee of dergelijke andere misdrijven betrapt zijn of op wie zelfs vermoedens rusten, worden nu geen gronden afgestaan.

Dat de trankeer door de Savaan-

bewoners en kleine landbouwers wordt opengebroken en waar er prikkeldraad is, zelfs doorgehaakt om dan aan geiten toegang te verschaffen tot de afgesloten gronden der plantages, daarvan kan de geachte Inzender, of wie ook, zich zelf overtuigen, als hij de moeite nemen wil een onderzoek ter plaatse in te stellen.

Zijn het nu *alle* Savaanbewoners en kleine landbouwers, die zich aan dit misdrijf schuldig maken? Geen regel zonder uitzondering, dus er zullen er enkelen gevonden worden, die dat nu niet doen. Zijn zij dan betrapt, aangeklaagd en gestraft? Bij het *doorbreken* d. i. weghalen der droge takken, herhaaldelijk, maar om vorgemelde redenen niet bij de Politie aangegeven. Bij het *doorhakken* echter zullen zij begrijpelijkerwijze wel zorgen om niet betrapt te worden, wetende dat er op het vernielen van eigendommen zware straffen staan. Zij zijn dus niet betrapt, dus het is onbillijk hen als de daders *aan te wijzen*, hoor ik den geachten Inzender zeggen. Mijns inziens is het niet onbillijk want het zijn of de Savaanbewoners, die 't doen of het moeten de plantagebewoners zijn. Deze laatsten nu kunnen het niet doen en wel om de volgende redenen. Eerstens wonen zij ver van die trankeers of omheiningen af, en zullen niet zoo ver loopen om die trankeer, alleen uit kwaadwiligheid, open te breken of door te hakken, want er zijn er meerdere dichtbij de hand.

Ten tweede is het tegen hun eigen belang openingen in die trankeers te maken, want hunne ezelz gaan dan op de huurgronden of op de gronden der andere plantages en loopen dan gevaar geschut te worden. Onbillijk en onrechtvaardig niet alleen, maar zelfs strafbaar zou het zijn Jan, Piet, Hein of Klaas als de daders aan te wijzen zonder voldoende bewijzen, maar geenszins de *Savaanbewoners* of liever *Savaanbewoners*.

De geachte Inzender heeft *willen* aantoonen dat lo. de beschuldiging: de Savaanbewoners plegen de diefstallen op de plantages, niet bewezen wordt, dus onzeker en onbillijk is en 2e. dat zij in haar geheel onwaar en dus grofelijk onrechtvaardig is. Heeft de geachte Inzender dat ook *aangehouden*? Hoe ik ook gezocht heb, het was mij niet mogelijk in ZWEerw.'s schrijven de plaats te vinden waar *aangehouden* is geworden dat bovengenoemde beschuldiging van allen grond ontbloomt is. Veeler heeft de geachte Inzender zaken willen behandelen, die ik kiesheidshalve maar terloops aangeraakt heb en in stede van bewijzen te *leveren*, bewijzen *geesicht*.

Het is toch van algemeene bekendheid, dat het nog eens onuitgemaakte zaak is of het Gouvernement wel in zijn recht was, de weidgronden der plantages aan kleine landbouwers te verhuren en dat de Hooze Regeering in het Moederland dit vraagstuk zal moeten oplossen. De Commissie door Gouv. de Jong van Beek en Donk benoemd, heeft haar rapport nog niet ingediend, dus vind ik het minder voorzichtig van den geachten Inzender om de Regeering in het Moederland vooruit te willen loopen en reeds nu te spreken van „wettigheid van bezit”, „wettige bureu” enz. Om boven aangeduide redenen wil ondergetekende zich onthouden die punten te behandelen.

Nog één punt dient behandeld te worden en wel, waar de geachte Inzender, den Savaanbewoner als vrij en onafhankelijk en den *armen* plantagebewoners als gebonden aan zijn werk en zijne plaats wil voorstellen, zich tevens beroepende op ZEerw's jarenlange ondervinding onder hen als Pastoor.

Is zulk een beroep op een achtenswaardig ambt wel noodzakelijk, wanneer men argumenten van anderen met aangevoerde, deugdelijke, doorslaande bewijzen wil en kan ontzenuwen? Mijns inziens niet, maar wel in het tegenoverstelde geval en dien indruk nu maakt het zich beroepen van den geachten Inzender op ZWEerw's jarenlange ondervinding als Pastoor op mij. Wat in het stuk aan argumenten, degelijke natuurlijk, ontbreekt, wil ZWEerw. aanvullen met een beroep op zijn hoogstachtenswaardig ambt.

Aangezien ik nu in mijn door ZWEerw. bestreden schrijven, feiten uit eigen ervaring mededeelde, *toestanden* uit mijne naaste omgeving bestreed, laat ik aan andere planters, meer bekend met de toestanden op Westpunt, waar ZWEerw. eenige jaren als Pastoor gevestigd is geweest en waar de toestanden veel verschillen van die in mijne naaste omgeving, over te oordeelen of het met hunne plantagebewoners gesteld is, zooals ZWEerw. het in zijn schrijven wil doen voorkomen, want, niet voldoende bekend met de toestanden in ZWEerw.'s oude *parochie* kan ik geen oordeel daar

over vellen. Wel wil ik echter aantoonen dat de vergelijking van den vrijen en onafhankelijken Savaanbewoner met den *armen* plantagebewoner, als boven vermeld, *op mijne plantage*, geen steek houdt.

Mijne plantagebewoners zijn in geen deele arm en aan hun werk en hunne plaats gebonden te noemen. In vele opzichten zijn zij veel vrijer dan de Savaanbewoners en kleine huurders, want zij hebben *alles* wat zij *noodig* hebben, maar rijk zijn ze zeker niet, evenmin als het gros der Savaanbewoners en kleine huurders. Alleen in één opzicht zijn zij meer gebonden en d. i., dat zij meer onder controle zijn en bijgevolg minder kwaad kunnen doen. De verplichtingen, die op hen rusten, worden ook gedeeld door de Savaanbewoners en huurders die op de plantages grond in huur hebben en dat hebben verreweg *de meeste* om niet te zeggen *allen*.

Laat de geachte Inzender de zaak maar nader onderzoeken en hij zal mij moeten toegeven, dat hij overdreven is geweest in het schetsen van de *vrijheid* der Savaanbewoners.

De plantagebewoners verkeerden in hetzelfde geval. Ook zij zijn vrij, kunnen gaan en staan waar zij willen, sturen hunne kinderen naar de stad om een ambacht te leeren, hetgeen de plantages zelfs graag zien; sturen hen in betrekking als koetsier, bediende enz. enz. Zijn er op de plantages dan geen ambachtslieden? ZWEerw. weet dat toch wel beter en heeft aan den opbouw der Kerk van Barber zeker met dezulken gewerkt. 't Is immers niet aan te nemen, dat de huismoeders op de plantages minder werkzaam zijn dan die der Savaanbewoners. De geachte Inzender zal het mij zeker niet kwalijk nemen, dat ik onmogelijk aannemen kan, dat ZWEerw's bedoeling was te zeggen, wat daar neergeschreven staat; of zijn 't misschien de toestanden op Westpunt die ZWEerw. schetst?

Ten slotte nog eene kleine opmerking over een punt, dat ik eerst niet voornemens was te beantwoorden en bijgevolg oversloeg, maar bij nader inzien toch maar, als niet van belang onbloomt zijnde, even ter sprake wil brengen.

ZWEerw. schijnt n. m. geweldig met het woord „Politie” waar hij spreekt van „onze Politie” en „Hollanders” en „wakker Politie”.

Met allen eerbied van de *Stads*politie gesproken, kan ik het niet over mij verkrijgen toe te laten, dat de meening, dat onze Politie in de benedendistricten alle Hollanders en zoo „wakker” zijn, ingang vinde bij lieden, niet van onzen toestand op de hoogte.

Nogmaals dient opgemerkt dat ik de toestanden bestrijd en geenszins wien ook treffen wil.

Als ik goed ingelicht ben, liggen er in de wacht op Cas Chikitoe *drie inboorlingen*, waarvan één noch lezen, noch schrijven kan en lange jaren de vervoerbiljetten met een *kruismerk* afteekende; op den Kleinen Berg, 2 Hollanders en 1 inboorling; op Siberië, 1 Hollander en 1 inboorling; op Flip 2 inboorlingen; en op Westpunt 1 Hollander, dus gezamenlijk 4 Hollanders en 7 inboorlingen. Van waar de bewering nu dat onze Politie mannen Hollanders zijn? In mijne naaste omgeving zijn er juist *drie* inboorlingen en geen enkele Hollander.

De geachte Inzender moet mij toch toegeven, dat zoo'n handje vol Politie mannen, waarvan verscheidene hunner gebonden zijn aan de wacht, waar zij de vervoerbiljetten afteekenen moeten, al zijn zij nog met de beste bedoelingen beziel, niet in staat zijn, over zoo'n groote uitgestrektheid „wakker” op te treden.

Het versje, dat de geachte Inzender aan het slot van ZWEerw's schrijven aanhaalt, en ons allen zeer goed bekend, zullen wij maar laten voor wat het is.

Aanvaard, Hooggeachte heer Redacteur, den besten dank voor de verleende plaatsruimte van

Uw. Dr. Dw.

J. S. JOUBERT.

Nieuwsberichten.

Curaçao.

Welkom!

Dinsdag is de Heer M. A. SCHOTMAN, onderwijzer 2e. klasse bij het Openbaar Onderwijs alhier, teruggekeerd van verlof.

Goede reis!

Met de *Allemania* is laatsleden Zondag de Heer LEON LEYBA, oudste Lid van den Raad van Bestuur, naar Europa vertrokken. De Hoogedelgestr. Heer Gouverneur, verge-

zeld van zijn adjutant, nam aan boord afscheid van ZEA. De Heer LEYBA vertrok naar Nederland om zijn kleinzoon PIERRE LEON PETIT daarheen te geleiden, die aldaar zijn studiën gaat voltooien.

De heer MONDY S. L. MADURO, voorzitter van den Kolonialen Raad, vertrekt a. s. Zondag over New-York naar Europa om gezondheidsredenen.

De Van Heerdt.

De collecte ten bate van de arme familie-leden van hen, die bij het vergaan van den paketschoener, „Gouverneur van Heerdt” zijn omgekomen, heeft opgebracht plus minus f 1.724.—, met inbegrip van opbrengst ad f 300.— van de voorstelling van het Tooneel-gezelschap „Evangelina Adams”.

In opdracht van den Heer Gouverneur heeft de Commandant der Politie Vrijdag 11. een mooi bedrag van f 109,10 verdeeld onder de familie van den verdronken matroos der „Merida”. Met groote dankbaarheid werd deze gave ontvangen.

Dr. Grisanti.

heeft een bezoek gebracht aan Rotterdam en was verrukt over de prachtige havenwerken van Nederlands tweede koopstad.

De Curaçaosche Mijnwet.

Een Ontwerp-Verordening ter uitvoering der Curaçaosche Mijnwet werd onder dagteekening van 23 Juni den Kolonialen Raad aangeboden. Het is een breed uitgewerkt ontwerp van 259 artikelen, waarover wij eerst later het een en ander kunnen mededeelen.

Scheepvaart.

In dank ontvingen wij van het Kantoor van in- en uitklaring den staat over Juni.

Uitgeklaard werden:

Zeilschepen	102
Stoomschepen	26
	128 schepen.
Ingeklaard:	
Zeilschepen	99
Stoomschepen	26
	125 schepen.

Nieuwe Districtmeester.

De tijdelijke benoeming van den heer J. L. J. C. CADIERES tot districtmeester van het 4e. en 5e. district op Curaçao is ingetrokken en de heer J. W. J. VAN DER LINDE SCHOTBORGH, 2de Commies ter Administratie van financiën, is belast met de waarneming der betrekking van districtmeester van het 4e. en 5e district op Curaçao.

Nieuwe Dokter.

De heer L. G. F. CRAMER, geneesheer van Suriname, tijdelijk voor een jaar benoemd tot gouvernements-geneesheer in de kolonie Curaçao, en voorloopig belast met de functiën van geneesheer, is belast met de armenpraktijk en het verleenen van verloskundige hulp aan onvermogen in het 4e en 5de district van Curaçao.

Hoedenindustrie.

Naar wij met genoegen vernemen vinden de Curaçaosche strooïeden grooten aftrek op de Brusselsche tentoonstelling, in die mate zelfs, dat hier reeds het verzoek ontvangen werd om meer hoeden naar die tentoonstelling te zenden, aan welk verzoek binnenkort zal worden voldaan.

De Cur. Ct.

Regenval.

Gedurende de maand	Mei:	m.M.
Fort Amsterdam	58.7	
Plantage Knip	27.5	
„ Klein Sta. Martha	11.1	
„ Siberie	22.4	
„ Hoff abao.	37.3	
„ Cas Chikitoe	78.5	
„ Gr. St. Joris	60.	
„ Klein St. Joris	49.5	
„ Sta. Rosa	55.3	
„ Beekenburg	48.4	
„ Noordkant	62.	

Nieuwe Tram.

Praatjes vullen geen gaatjes. Er was al zoo lang verteld, dat er een



Es un alimento poderoso del más alto valor nutritivo en el tratamiento de la

Tisis ó Tuberculosis Pulmonar.

La cura de esta enfermedad es solamente cuestión de nutrición, y la EMULSION DE SCOTT imparte al cuerpo el máximo de nutrición con el mínimo de esfuerzo para el aparato digestivo. Comunica á los tejidos orgánicos su grado máximo de eficiencia, transforma el cuerpo de débil y extenuado en fuerte y robusto y lo coloca en la condición más ventajosa para resistir la invasión de las bacterias ó microbios, que es precisamente en lo que consiste la cura de la Tuberculosis.

LA UNICA EMULSION RECOMENDADA POR TODOS LOS MEDICOS

SCOTT & BOWNE, Químicos, Nueva York

nieuwe tram zou komen en nog wel een electriche, dat we weer begonnen te twijfelen, of het wel waar was. Nu hebben wij echter volle zekerheid gekregen. De Gouverneur heeft een Ontwerp ingediend tot vaststelling van een reglement op den aanleg van de exploitatie van tramwegen op Curaçao. En in de Memorie van Toelichting heet het, dat dit ontwerp werd ingediend, omdat er onlangs door het Bestuur concessie werd verleend tot den aanleg en exploitatie van een tramweg op Curaçao.

De nieuwe tram komt dus en het is ook zeker geen ezeltram, want in 't ontwerp wordt gesproken van motorwagens en chauffeurs.

Eerstdaags mogen we hier ook een automobiel verwachten, zou het geen zaak zijn bijtijds daarvoor een reglement vast te stellen? Of zou, met een kleine wijziging de tramverordening ook toepasselijk kunnen gemaakt worden voor automobielen?

Ratten en Muizen.

Gedurende de laatste 8 dagen werden in het fiscalaat aangebracht en door middel van petroleum verdelgd

228 ratten
230 muizen.

Aruba Goud Maatschappij.

De zevende staaf goud zal worden verzonden.
Gewicht 574.91 ons troy
Zuiver goud 470.44 „ „
„ zilver 88.78 „ „
Waarde f 24.000.
Uitvoerrecht, zoo zij nog in Juni ingescheept wordt: f 493.09.
Zoo ze eerst in Juli of later verzonden wordt. 589.65.
In de vorige opgave ontbrak eene 0, waarde n. l. der vorige staaf bedroeg f 23.000.

Vliegproeven in het Vaticaan.

Pius X heeft in den tuin van het Vaticaan de vluchten bijgewoond van den Pastoor van Spoleto. Deze

heeft een vliegtuig uitgevonden dat hij op een rijwiel toepast. 't Was de eerste proef, die hij nam en zij lukte uitmuntend. De Paus heeft den Pastoor-vlieger dan ook hartelijk geluk gewenscht.

Een incident met een hoed.

Een voorval, dat iedereen erg grappig vond, behalve de rechtstreeks daarbij betrokkene, heeft zich op den Dam te Amsterdam afgespeeld. Op de eerste rij langs den afgezeten rijweg stond een juffrouw, die er niet aan dacht haar bevoorrechte positie prijs te geven, al werd zij nog zoo gedrongen, van achter door opdringende medekijlusting, van voren door de politiemannen, die slechts met de grootste inspanning de afzetting konden handhaven. Manschappen te paard zijn bij dergelijke gelegenheden van groot nut. De bereden politie-agent, die op de plek, waar de juffrouw stond, dienst deed, had met zijn paard vrijwel alle manoeuvres uitgevoerd, die bij het geval te pas kwamen. Hij had de telkens weer naar voren komende juffrouw in de rij teruggebracht door een beweging uit de flank, door zachten achterwaartschen druk, waarbij de juffrouw den staart van het ros in het gezicht kreeg, enz. Eindelijk, zou de ruiter het met een voorwaartsche beweging probeeren. Het paard kwam nu met zijn kop juist boven het hoofd van de juffrouw en — hap! ze-ie, in de groene blaaren en de korenaren, die de versiering uitmaakten van den reusachtigen hoed van de juffrouw. Nog een ruk en de juffrouw stond bloots-hoofds. Haar nieuwe zomerhoed benigde in den bek van het fier achteruitstappende paard, en met den hoed een groote weelderige haardos, die meer bij de juffrouw haar hoed dan bij haar hoofd bleek te behooren.

Naar Zantoe Grandi.

Woensdag 1.1. hebben we, onder geleide van de gewapende macht, vertegenwoordigd voor BEN WATERPORT, politie-agent te Montaña, die zijn vrijen dag gaarne voor ons over

had, den tocht ondernomen naar Zantoe Grandi, de plaats, waar in den nacht van 12 op 13 Juni de „Gouverneur van Heerdt” op de rotsen verpletterd is en negen menschen het slachtoffer geworden zijn van de woede der golven.

Van Montaña uit leidde de weg langs de groene dreeven van Klein St. Joris, met z'n bosch van zwaren plechtstatig wuivende kokospalmen. De heerlijkste vergezichten ontrolden zich met wijsche pracht voor onze oogen. Links de schilderachtig gelegen St. Joris-baai, rechts de machtige heuvelruggen, met aan d'r voet de uitgestrekte thans grauwgrijze maisvelden en vale weiden.

Hoe verder men zich van St. Joris verwijderd, des te doodscher wordt de aanblik. Machtige rotsgevaarten verheffen zich als Indische godentempels, terrasvormig, in donker dreigende grootsheid. Aan den voet dier rotsen, die alleszins het vermoeden wettigen, dat Curaçao een groote cintel is, bij d'een of anderen onderaardschen schoonmaak uitgeworpen, strekt zich een eindeloze, dorre vlakte uit langs het lage, rotsige, gekartelde zeestrand. Kuddes geiten rennen er rond, zoekend naar een groen blaadje voor d'r hongerige magen. Als rookpluimen slaan de golven boven de rotsige kust uit, neervallend in een regen van diamanten. Na een rit van ongeveer twee uur kwamen we op een punt, waar we onze ezels aan een der weinige boomen moesten vastbinden, om verder den tocht te voet voort te zetten. Dat was me een kuier, die ik m'n ergsten vijand niet zou toewenschen. Boven ons stond de zon te gloriën in al haar pracht en kletterde met ongebroken meedooenlooze kracht haar vlammend goud op onze hoofden neer. Beneden, een weg van scherpe rotsen, een veld gelijk van kris en kras door mekaar liggende zwaarden.

En over heel dat veld waren verspreid de overblijfselen van de tot splinters geslagen „Van Heerdt”, met al z'n hebben en houden. Gescheurde kledingstukken, stukken linnengoed, geteekend. G. v. H., touwen en reuten der zellen, planken en balken, een deel van den kopmast en het grootste deel van den grooten mast die door de kracht de golven een heel eind het land op geslingerd was. Heel voorzichtig voortgaande, naderden we de punt, waarop het schip te pletter geslagen is. Telkens moesten we 'n oogenblik stilstaan om een blik te slaan op de zee, die schuimend en bruisend worstelde en zich wrentelde in de machtige vangen der rotskust. Als dolwoeste paarden drongen de golven aan, en met blankwuivende koppen werden ze telkens teruggeslagen. Wat was ze schoon in haar woede, de zee, onder de straling der zon, als goud-groen door-zichtig parelmoer. Hoe op deze puntige rotskust nog iemand gered is kunnen worden, is wonderbaar.

Na ongeveer drie kwartier kuieren, wat veel gelek op 'n blinden eierdans, heel voorzichtig, van het naar haar, uit vrees bij een mistap met ons lichaam tegen de wereld te slaan, wat ons nou minder bekoren kon, kwamen we op de eigenlijke plaats der ramp. Zooals reeds gezegd, is de kust hier ter plaatse tamelijk laag. De boot is op 'n vooruitstekende punt geslagen, te herkennen aan een witte plek, door het afschaven der rots, en daarop in zee teruggevallen. Bij uitzondering is deze in zee vooruitstekende punt van boven plat, zoo dat men er gevoeglijk over loopen kan. Hierop zou JAN DEBROT terecht gekomen zijn en van daar verder het land op gekropen. Van de andere vier geredden vertelden men ons, dat ze eerst zich met 'n plank te redden zochten, doch daarna het hondekop ziende, daarop kropen, en zoo verder drijvend eindelijk aan land kwamen. Vlak bij de punt, waarop de boot geworpen werd, ziet men in de diepte het anker. Ook ziet men op den bodem iets wit schemeren. Door het voortdurend beweeg der golven kan men niet onderscheiden wat het is.

Men vermoedt, ofschoon ik voor mij het niet ontdekken kon, dat het een paar lijken zijn. Wel vonden we op de kust een beentje, nog verscher op geworpen. Dit was al, wat er van het ranke scheepje en de arme slachtoffers over was. Volgens zeggen, moet de kiel op Koraal Tabaco zijn aangespoeld.

Buitenland.

Uit de Republieken.

Venezuela begint zijn tijd te begripen. Overtuigd dat een matig geslacht de beste waarborg is voor een duurzaam vrede en een rustige, welbewuste actie voor de stof-

lijke en zedelijke verheffing van het volk, heeft de Senaat 20 Juni een reeks wetten aangenomen, alle dienende om het alcoholisme, dien vijand van alle beschaving, in de kiem te dooden. Op alle scholen en colleges, particuliere zoowel als nationale, normaal- en ambachts-scholen, militaire en zeevaartscholen, moet van 15 September af een anti-alcoholische cursus gegeven worden, die voor alle leerlingen verplichtend is, en ten doel hebbend de nieuwe generatie met de beginselen en gewoonten van matigheid vertrouwd te maken. Deze cursus zal naar gelang der verschillende klassen gegeven worden door middel van grafische lessen, over de oorzaken, ontwikkeling en invloed van het alcoholisme op individu, huisgezin en maatschappij, door leesboeken, liederen en dramatische declamaties, door verhalen en platen, door lessen over de rol der drank bij de voeding, over de bereiding van sterke dranken, hun werking op het organisme, de verschillende vormen van alcoholisme, en hun invloed op de maatschappij, alcoholische erfelijkheid en de middelen om den vooruitgang van het alcoholisme tegen te gaan.

Ook zal er een „Handboek over het alcoholisme” worden uitgegeven en op kosten der schatkist gratis onder de leerlingen van nationale en particuliere scholen worden rondgedeeft. Ook de meisjescholen zijn aan dezelfde wet gebonden. De directoren der nationale en gemeentelijke scholen zullen, zoo zij aan hun plicht te kort schieten, onmiddellijk ontslagen, die der particuliere met een boete van 100-500 bolivars gestraft worden, en na de derde bekeuring zal hun school gesloten worden. In alle staten zal men een „anti-alcoholischen scholierenbond” oprichten, op het standpunt van geheel — onthouding. Ook in de kazernes, gevangenissen en op de oorlogsbotten zal dezelfde cursus gegeven worden. Bravo!

Nicaragua. — De bloedige gevechten rondom Bluefields tusschen de troepen van president Madriz en de revolutionairen onder generaal Estrada hebben in de officieele kringen te Washington de kwestie van de anexatie van Nicaragua weer ter tafel gebracht. Het motief is, dat er geen hoop bestaat op een voldoende regeling.

De toestand is onder alle opzichten zeer delikaat en President Madriz oefent macht uit over 90° van het grondgebied der republiek, en toch is hij niet in staat de opstandelingen van zijn operatiebasis op de kust van den Atlantischen Oceaan te verdrijven. Niets anders rest hem dan een afwachtende houding aan te nemen, tot een of ander onvoor- zien geval verandering en uitkomst brengt. Algemeen wordt er gemompeld dat zonder den stoffelijken steun, door Noord-Amerikaansche burgers aan de zaak der opstandelingen verleend, de revolutie reeds lang bezworen zou zijn geweest. In de gouvernementssferen te Washington doen verschillende plannen de ronde: of blijvende anexatie zooals van Porto-rico, met een zuiver Yankesch bestuur, of een voorloopig protectoraat, zooals in Cuba, om het land tot een blijvend bestuur voor te bereiden; of een fiscaal voogdschap, zooals op Santo Domingo, om de nationale schulden te betalen en aan Nicaragua haar vrede en voorspoed weer te geven. Ook spreekt men erover om aan Mexico carte blanche te geven, om Nicaragua te annexeren. Doch volgens de New-Yorkse Times heeft men dit plan alleen opgeworpen om den indruk ervan op Latijnsch Amerika te zien, evenals in de dagen toen Cuba tegen Spanje opstond, en niemand er aandacht dit plan ten uitvoer te brengen.

Meer en meer doet zich het verlangen naar vrede gevoelen. De Amerikaansche consul te Bluefields meldt, dat aan generaal Estrada een adres met 700 namen is aangeboden, waarin de tusschenkomst der Ver. St. gevraagd wordt om een einde aan de vijandelijkheden te maken.

Peru. heeft eindelijk de voorstellen der bemiddelende mogendheden der Ver. Staten, Brazilië en Argentinië aangenomen en de 1500 vrijwilligen van de grenzen teruggeroepen. De schade die het land leed door het onderhoud van 't leger was enorm; zoodat het verlangen dat de hangende kwesties spoedig tot oplossing zouden komen, algemeen was.

FRANKRIJK

De ministerieele verklaring.

Briand heeft zijn regeringsprogram in de Kamer ontvouwd. Wij laten omtrent enkele hoofdpunten nog enkele uitvoerige bijzonderheden volgen, waarbij men de bemerken zal hoe verschillende punten duidelijk het onver-

valsehe stempel van Briand's politiek dragen. In de verklaring wordt allereerst gewezen op de vrijheid der verkiezingen die ondanks alle intrigues, de kracht van de republieken opnieuw hebben aangetoond.

De republieken mogen evenwel van hunne overwinning geen misbruik maken. Zij moeten de vrijheid voor een ieder waarborgen! Het land verlangt nieuwe hervormingen op politiek, economisch en sociaal gebied. De Kamers moeten daarom de eischen niet hooger drijven en hunne krachten sparen.

De regering zal nauw met hen samenwerken, teneinde binnen de grenzen van de wet een regering van steeds meer rechtvaardigheid en vrijheid te vestigen. De regering zal haar gezag niet laten verzwakken door den invloed van misdadige inmenging. Een flinke en eerlijke kiesrecht-hervorming zal het algemeen belang boven het plaatselijk doen stellen met behoud evenwel van de voorrechten der meerderheid.

Vervolgens wijst de verklaring op het nut van een gedeeltelijke vernieuwing der Kamer. Overigens zal de regering niet onverzoonlijk zijn. Tevens zal de hervorming geen voorbarig einde maken aan het mandaat van de nu gekozen Kamerleden.

De administratieve hervorming door districtsgewijze organisatie is eveneens noodig, maar moet geleidelijk geschieden.

De verklaring wijst dan op de noodzakelijkheid van regeling van den rechtstoestand der ambtenaren en de gerechtelijke hervormingen. In de regeringsverklaring worden verder in herinnering gebracht de reeds tot stand gebrachte sociale verbeteringen, vooral de arbeiderspensioenen en de noodzakelijkheid aangevoerd om aan vakverenigingen rechtspersoonlijkheid en eigendomsrecht toe te kennen. Daardoor zullen de arbeiders dat begrip van orde verkrijgen, die de regering zooals voorheen krachtig zal handhaven.

De Regering wil den vrede met het buitenland, maar zal haar macht vergrooten en trachten hare bondgenootschappen en vriendschapsbetrekkingen te versterken. Zij zal vooral aandringen op een spoedige bespreking van het vlootprogram en om de daarvoor benodigde gelden te verkrijgen, zal zij aan den senaat een belastingverhoging voorstellen op de door de Kamer reeds goedgekeurde grondslagen.

De passage over de buitenlandse politiek luidt als volgt:

„Tot vervulling van haar bestemming en om haar werk van vooruitgang op economisch en sociaal gebied te kunnen uitvoeren, heeft de republiek meer nog dan eenige andere regering vrede noodig zoowel buiten als binnen hare grenzen.

„Maar hoe oprecht zij streeft naar den internationalen vrede en welke opofferingen zij zich daarvoor ook heeft getroost, toch moet zij voortdurend zorgen voor hare weermacht, die de zekerste waarborg is voor hare onafhankelijkheid en waardigheid. Zij heeft een bondgenootschap gesloten en vriendschapsbetrekkingen, die zij zal trachten te versterken, maar juist die verbintenissen onderstellen, dat zij zelf haar plaats in de wereld zal weten te bewaren.

„De waarde van hare mededinging wordt afgemeten naar hare kracht en het is dus van haar kant een plicht van eerlijkheid tegenover haar bondgenoot en vrienden, die macht in stand te houden.

„Daarvoor zal de regering dan ook voortdurend met groote zorg waken. Daarvoor zal zij van het land groote opofferingen vragen.

„Vooraf is zij voornemens het Parlement te vragen in den kortst mogelijken tijd het vlootprogram te behandelen, dat wij bij de vorige Kamer hadden ingediend. Het is dringend noodig, daarvoor tot een beslissing te komen, die door het hoogste belang van het land wordt gevraagd.

„De regering doet een beroep op alle mannen van goeden wil, die zonder terughouding de verwezenlijking van haar program wenschen te verzekeren en de positie der republiek te bevestigen.”

De passages omtrent de kiesrecht-hervorming en die van de administratie luiden o. m.:

„De voornaamste functie van de regering is te regeren en zij zal die niet in gevaar laten brengen. Zij zal de uitvoerende macht uitoefenen zonder zich te laten verzwakken door misdadige inmengingen, die verwarring stichten, onder de staatsambtenaren onrust wekken en een hinderpaal worden voor de goede werking van het parlementaire stelsel.

„Daarom is het noodig de instellingen te hernieuwen door de administratieve en kiesrecht-hervormingen, welke eerst noodzakelijk moeten voorsafgaan, en die door een

uitgebreider stemming het algemeen belang het plaatselijk belang zullen doen overheerschen.

„Zonder in dit beginsel de tot nu toe gevolgde wijze van stemmen te veroordeelen of de diensten, die zij bewezen heeft te ontkennen, moet men toegeven, dat het einde geweest is, dat zij misbruiken heeft doen toenemen, die, wanneer men ze liet voortwoekeren, noodlottig voor de regering zouden eindigen.

„De hervorming moet het beginsel der meerderheid, die de macht bezit en tot regeren in staat stelt eerbiedigen. Elke kieswet, die onder een rekenkundig voorwendsel, de minderheden het middel in handen geeft de macht te overweldigen, zal de republiek naar den afgrond voeren. Maar het is rechtvaardig en noodzakelijk, dat, terwijl aan de meerderheid de voorrang verzekerd blijft, de denkbeelden die door het algemeen kiesrecht in de minderheden tot uitdrukking komen, die dus een werkelijk belang hebben, worden toegelaten tot deelneming aan de beraadslagingen.

„Om het lange duren der zittingen te voorkomen en daardoor in sommige gevallen de onmogelijkheid om besluiten te nemen, is het de regering wenschelijk voorgekomen, den voortgang van de parlementaire werkzaamheden te verzekeren door een gedeeltelijke vernieuwing. Dit zijn de algemeene overwegingen, die ten grondslag liggen aan de wet, die met het oog op de verkiezing van een Kamer, waarvan telkens een derde gedeelte wordt vernieuwd, de verkiezing met lijsten invoert met tegenwoordiging der minderheden, naar verhouding van het aantal stemmen door hunne kandidaten op zich vereenigd.

„De regering zal bij de bespreking der bijzonderheden geen onverzoonlijke houding aannemen. Het regeringsontwerp zal kunnen dienen tot grondslag voor een ernstige studie, maar men moet er wel van doordrongen zijn, dat de aanneming der hervorming geen einde zal stellen aan het mandaat der tegenwoordige Kamerleden.

„Het is in tegendeel bepaald, hen volkomen onafhankelijk te laten deelnemen aan de behandeling der administratieve hervorming. Door die hervorming zal het van nu af aan mogelijk zijn de departementale organisatie te vervangen door een districtsorganisatie door de departementen volgens hunne belangen te groepeeren, vooral uit economisch oogpunt.

„Die districtsorganisatie zal de instelling van lichamen tengezige hebben die hebben te beslissen over die groote belangen, die voortdurend gevraagde administratieve vereenvoudigingen zullen vergemakkelijken en een nieuwen vlucht zullen geven aan het plaatselijk leven.”

De passage betreffende de verdediging van de leekenschool luidt:

„In het belang zelf van den vrede in het land, zal de regering vragen de overheersching van het leekenelement in de republiek te handhaven en te bevestigen, haar te beschermen tegen elken nieuwen aanval der reactie, zorgdragende geen enkelen aanslag te doen op de eerbiedigde rechten van het geweten. Zij zal u wettelijke maatregelen voorstellen, die noodzakelijk gebleken zijn om de leekenscholen te beschermen, die zij als hoeksteen der republiek beschouwt, en om, zonder miskenning van de behoorlijk en redelijk gewaarborgde vrijheid het schoolvraagstuk in uwe bijeenkomst op te lossen.”

Wij hebben de voornaamste passages uit de regeringsverklaring objectief zoo uitvoerig mogelijk medegedeeld, omdat zij in de eerstkomende dagen in de Franse Kamer aanleiding zullen zijn tot gewichtige debatten en, tot belangrijke beslissingen.

SPANJE.

— De regering heeft een besluit uitgevaardigd, dat alle vereenigingen en congregaties koninklijk goedgekeurd moeten worden, behalve die door het Concordaat reeds zijn

goedgekeurd. Congregaties, die bedrijven uitoefenen, moeten patent aanvragen.

De Spaansche bisschoppen hebben aan de regering een schrijven gezonden, dat door de „Imparcial” is gepubliceerd. De aartsbisschop van Toledo, wiens onderteekening dit stuk namens het Spaansche Episcopaat draagt, wijst er in dezen brief op, dat de religieuze vereenigingen, die door de Kerk erkend zijn, alle hetzelfde recht van bestaan hebben en alle in Spanje in gelijke mate wettig zijn, zooals overigens ook erkend wordt door de grondwet, die het recht van vereeniging waarborgt.

De congregaties, die de kerkelijke goedkeuring verkregen hebben, kunnen zich, zoo zeggen de bisschoppen, zonder eenige verdere formaliteit in Spanje vestigen. Haar vestiging hangt niet af van den wil der regering en evenmin dus haar ontbinding. Alleen om meer zekerheid te verkrijgen en om eenige voorrechten te verwerven, verzochten de congregaties, bij koninklijk besluit, erkend te worden.

De minister-president Canalejas heeft op dit schrijven geantwoord, dat de regering zich moest bepalen tot het kennisgeven van de ontvangst van het geschrift. De minister kon niet verder gaan, omdat tot het oogenblik van het slaan of de mislukking der onderhandelingen met het Vaticaan, de regering geen officieele of officieuze inmenging kan toelaten van hen, die aan den Paus ondergeschikt zijn.

Intusschen heeft Canalejas de verzekering gegeven, dat hij besloten is, de onderhandelingen, welke met het Vaticaan zijn begonnen, tot een goed einde te voeren en zonder overhaasting, maar ook zonder uitsstel, alles tot stand te brengen wat men van hem en zijn politiek verwacht. Zijn opdracht is er een van vrede, niet van vervolging of geweld.

Een geruststellende verklaring omtrent de politiek der regering, die een gunstigen indruk zal maken, ook bij de Spaansche bisschoppen, die nog eenigen tijd op een antwoord wachten.

Advertentien.

St. Thomaskring.

Maandag a. s. 4 Juli om half acht gewone vergadering.

De Directeur,

R. J. C. WAHLEN.

Photographische Inrichting.

Soublette et Fils,

HOFPHOTOGRAFEN

VAN



H. M. de Koningin der Nederlanden

BEKROOND

de Amsterdam 1888,
„ Antwerpen 1885,
„ Chicago 1893, en
„ Curaçao, Eerste Prijs Eere medaille, 1904.
Curaçao, Waterkant, Otra banda.

LONGMAN & MARTINEZ

NEW YORK.

(OPGERICHT IN HET JAAR 1852.)

Fabrikanten en exporteurs van verfwaren in allerlei soorten, in poeder en in olie; Vernissen, niet inbijtende verf voor hout en ijzer; Verf voor vloeren, die in één nacht droog zijn; Witte lak voor badkuipen; Verf in vernis om de mooie vlammen der kostbare houtsoorten na te maken; Verf in vernis voor rijtuigen; Oliën om te glansen, etc.

Monsters worden op aanvraag gratis verzonden.

Drukker :
ALFREDO F. SINTIAGO.